

1 unlawful taking of a vehicle or motor vehicle, contrary to NMSA 1978, Section 30-
2 16D-1 (2009). He now argues that the jury was instructed on an ambiguous theory of
3 the latter offense that can be read to violate the prohibition against double jeopardy
4 and that we should presume the jury found him guilty on that basis. We agree. We
5 vacate Defendant's conviction for unlawful taking of a vehicle or motor vehicle,
6 which imposes the lesser sentence.

7 **DISCUSSION**

8 {2} The facts are known to the parties and are not in dispute. The evidence at trial
9 showed that Defendant hauled a windowless shop trailer away from its owner's
10 condominium. He was later found on the roadside, attempting to remove a motorcycle
11 that had been locked inside the trailer. He was charged by criminal information with
12 several offenses, only two of which are relevant to this appeal. Count 1 charged
13 Defendant with larceny (over \$2,500) for the theft of "a black 1996 shop trailer."
14 Count 2 charged Defendant with "tak[ing] a vehicle or motor vehicle[,]" without
15 further specification.

16 {3} The jury instructions for Counts 1 and 2 largely mirrored the language in the
17 criminal information. The larceny instruction once again expressed that the basis for
18 the offense was the theft of "a shop trailer" with a market value of over \$2,500. The
19 instruction for unlawful taking of a vehicle or motor vehicle again stated, in pertinent

1 part, only that “[D]efendant took a vehicle or motor vehicle without the owner’s
2 consent[.]”

3 {4} It is clear that this instruction, which was apparently drafted by the State, should
4 have been more specific. The instruction ostensibly followed its corresponding
5 uniform jury instruction, which provides:

6 For you to find the defendant guilty of unlawfully taking a
7 [vehicle] [motor vehicle] [as charged in Count _____], the state must
8 prove to your satisfaction beyond a reasonable doubt each of the
9 following elements of the crime:

10 1. The defendant took a _____ (*describe vehicle*) without
11 the owner’s consent;

12 2. This happened in New Mexico on or about the ____, day of
13 _____.

14 UJI 14-1660 NMRA. But the emphasized language associated with the first element
15 of the uniform instruction calls for a description of the vehicle taken. Use Note 1 of
16 UJI 14-1660, further requires the court to modify the introductory language by
17 selecting the applicable bracketed phrase—“vehicle” or “motor vehicle”—before
18 giving the instruction. A court can include both alternatives (connected by the word
19 “or”) when each is supported by the evidence, *see* UJI-Criminal, General Use Note,
20 but doing so obviously invites the jury to consider and base a conviction on either
21 alternative. In this case, the district court extended that invitation to the jury.

1 {5} Because it was established at trial that Defendant hauled the trailer away and
2 then later removed the motorcycle from the trailer, the evidence supported a
3 conviction under Section 30-16D-1 for both unlawfully taking the trailer, a “vehicle”
4 (in the language of the jury instruction), and for unlawfully taking the motorcycle, a
5 “motor vehicle.” Since Defendant’s larceny conviction was unquestionably based on
6 the theft of the trailer, the flawed instruction raises the possibility that he was twice
7 convicted for stealing a trailer under two different statutes.

8 {6} Our Supreme Court in *State v. Gutierrez*, 2011-NMSC-024, ¶¶ 52, 58-59, 150
9 N.M. 232, 258 P.3d 1024, held that the only essential element of Section 30-16D-1
10 was subsumed within the “anything of value” element of the robbery statute because
11 the jury in that case was charged to find that the taking of a 1996 Oldsmobile satisfied
12 both offenses. Robbery is an aggravated form of larceny; the only element that
13 distinguishes the two offenses is the use or threatened use of force. *See State v.*
14 *Bernal*, 2006-NMSC-050, ¶ 28, 140 N.M. 644, 146 P.3d 289. Both offenses share the
15 critical “anything of value” language, *compare* § 30-16-1(A), *with* NMSA 1978, § 30-
16 16-2 (1973), and accordingly, the analysis in *Gutierrez* is controlling here.

17 {7} If Defendant was twice convicted of stealing a trailer under Sections 30-16-1
18 and 30-16D-1, those convictions would involve conduct that is necessarily unitary.
19 *Gutierrez*, 2011-NMSC-024, ¶ 54 (“[W]hen the same conduct supports two different

1 statutory offenses, there is no way for the conduct not to be unitary[.]” (emphasis,
2 internal quotation marks, and citation omitted)). And they would offend *Gutierrez’s*
3 central holding that, as a matter of legislative intent, the unlawful taking of a vehicle
4 or motor vehicle is subsumed within a separate theft offense that also criminalizes the
5 taking of that same vehicle. *Id.* ¶¶ 58-59. This would satisfy both prongs of our
6 relevant double jeopardy analysis. *See Swafford v. State*, 1991-NMSC-043, ¶¶ 26, 30,
7 112 N.M. 3, 810 P.2d 1223 (setting forth the test for double-description claims).

8 {8} Amazingly, the State’s only argument responding to this issue—which is the
9 only issue on appeal—is contained in a single footnote in its brief. According to the
10 State, the jury’s intent is clear. The language on the verdict form indicates that
11 Defendant’s conviction under Section 30-16D-1 was for stealing the motorcycle, thus
12 curing the error.

13 {9} The State cites no authority to support the notion that a verdict form can cure
14 an erroneous jury instruction, and we assume that, “after a diligent search,” it was
15 unable to find any. *State Human Rights Comm’n v. Accurate Mach. & Tool Co.*, 2010-
16 NMCA-107, ¶ 12, 149 N.M. 119, 245 P.3d 63. The verdict form states: “We find
17 [D]efendant GUILTY of unlawful taking of a motor vehicle, as charged in Count 2.”
18 This pre-printed form was the only “guilty” form the jury received. The State’s
19 argument would have some force if the jury had chosen between two guilty forms, one

1 styled “unlawful taking of a vehicle,” and the other “unlawful taking of a motor
2 vehicle.” The State’s argument would have been even more persuasive if there had
3 been a special interrogatory specifying which vehicle supported the conviction. *See*
4 *State v. Rodriguez*, 1992-NMCA-035, ¶ 14, 113 N.M. 767, 833 P.2d 244 (“Had the
5 state . . . requested special verdict forms so that we would know whether [the]
6 defendant was convicted on both theories, then, . . . multiple punishments would have
7 been proper.”). But in this case, the foreperson simply signed the only guilty form that
8 was in the jury room, presumably after the jury had already deliberated over the
9 ambiguous instruction. Notwithstanding the language on the verdict form, we will
10 assume that the jury followed its instructions as written. *See State v. Perry*, 2009-
11 NMCA-052, ¶ 45, 146 N.M. 208, 207 P.3d 1185.

12 {10} When a jury returns a guilty verdict based on an instruction with two factually-
13 supported theories, and one of those theories offends principles of double jeopardy,
14 it is well-settled that we presume the jury decided on the improper basis. *See State v.*
15 *Gonzales*, 2007-NMSC-059, ¶ 12, 143 N.M. 25, 172 P.3d 162; *State v. Foster*, 1999-
16 NMSC-007, ¶ 2, 126 N.M. 646, 974 P.2d 140, *abrogated on other grounds by Kersey*
17 *v. Hatch*, 2010-NMSC-020, ¶ 17, 148 N.M. 381, 237 P.3d 683; *State v. Montoya*,
18 2011-NMCA-074, ¶ 30, 150 N.M. 415, 259 P.3d 820; *Rodriguez*, 1992-NMCA-035,
19 ¶ 14. This presumption is derived from the sound rationale that jurors are equipped to

1 spot a factually inadequate theory, but their intelligence and expertise cannot ferret out
2 an error in the law. *See generally Griffin v. United States*, 502 U.S. 46, 58-59 (1991).
3 It is therefore entirely possible that the jury, which had no reason to know any better,
4 twice convicted Defendant for stealing a trailer under two separate statutes, contrary
5 to *Gutierrez*, 2011-NMSC-024, ¶¶ 58-59.

6 {11} “[W]here one of two otherwise valid convictions must be vacated to avoid
7 violation of double jeopardy protections, [our appellate courts] must vacate the
8 conviction carrying the shorter sentence.” *State v. Montoya*, 2013-NMSC-020, ¶ 55,
9 306 P.3d 426. That is the unlawful taking of a vehicle or a motor vehicle (charged as
10 a first offense in this case), which is a fourth degree felony. *See* § 30-16D-1(A)(1).

11 **CONCLUSION**

12 {12} Defendant’s conviction pursuant to Section 30-16D-1 is vacated.

13 {13} **IT IS SO ORDERED.**

14
15

M. MONICA ZAMORA, Judge

16 **WE CONCUR:**

17
18

LINDA M. VANZI, Judge

19

1 **J. MILES HANISEE, Judge**